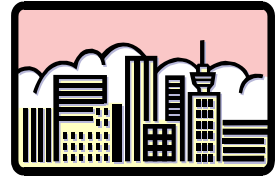


Notas de Inazawa



Você pode ler as “Notas de Inazawa” na internet.
Por favor acesse o Home Page da Associação internacional
dos amigos de Inazawa.
<http://www.iifa.jp/portuguese.html>

INFORMAÇÕES GERAIS

- Campanha de segurança no trânsito

1. Não dirija embriagado.
2. Acenda as lanternas 30 minutos após o pôr do sol.
3. Não use o celular quando estiver dirigindo.

<Pedestres e Bicicletas>

1. Sempre cheque a segurança não só dos arredores dos lugares onde irá pela primeira vez, mas também da sua casa.
2. Use o pedestre quando for atravessar a rua.
3. Cole em qualquer lugar alguma coisa luminosa, e utilize iluminação de dia e de noite na bicicleta.
4. Tome cuidado com as ruas escorregadias nos dias que nevam e evite andar de bicicleta.

- Proibido estacionar

Recebemos várias reclamações sobre estacionamento proibido.
Os carros ficam estacionados nas ruas em local proibido, prejudicando a visibilidade,
provocando acidentes. Bloqueiam a passagem das ambulâncias e dos carros de bombeiro.

- Vamos manter o Mundo limpo para o nosso futuro

O inverno é a mais poluída de todas as estações do ano. Coopere para a anti-poluição, pois a concentração de dióxido de carbono causa o aquecimento global. Nós podemos preveni-lo através de nossos hábitos e estilo de vida.

1. Utilizar o transporte público.
2. Desligar o motor quando o carro estiver parado.
3. Colocar o aquecedor abaixo de 19 graus.
4. Desligar os aparelhos eletrônicos quando não estiver utilizando.

- Poluição Industrial

Se você tiver algum problema causado pelas indústrias ao redor de onde vive, consulte o departamento do meio ambiente (kankyō Kotsu ka) da prefeitura.

- A imagem da TV

A expansão das áreas com serviço de telecomunicação, estão ao redor de Inazawa. Por isso a qualidade da imagem de sua TV poderá estar ruim.

Consulte o Centro para que eles verifiquem a situação de sua TV.

Telefone: 0120(124)826

Horário: 9:00~21:00

9:00~18:00 (Sáb/Dom/feriados)

- Sistema para cancelar um contrato

Você pode cancelar um contrato que não lhe convém, somente se você o faz em um determinado período. Maiores informações consulte:

Chuo Kienmin Plaza 052-962-0999

Owari Kenmin Plaza 0586-71-0999

Esporte

- Aulas de exercícios físicos com tubos e pesos

Dia: 11,18,25 de junho 1,8,15 de fevereiro(todas as terças)

Horário: 13:30~15:30

Local: Sogo Taiku-kan

Vagas: 30 pessoas que vivem ou trabalham em Inazawa

Preço: 1,260 yens (inclui seguro)

Trazer: 2 pesos de 2~3 kg, tênis, toalha e caneta.

Inscrição: 01 à 22 de dezembro

Departamento de esportes (Supotsu ka), da prefeitura

- Aulas de Sky

Dia: 11 à 13 de fevereiro

Local: Shiga Kogen Ichi-no-se

Acomodação: Hotel Mount Shiga Tel.: 0269(34)2727

Saída: 10 de fevereiro às 23:00 hs

Local de encontro: Estacionamento da prefeitura

Participantes: crianças na 4º. ano ou acima.

Inscrição: Maruhuku sport (32) 8020

Serão escolhidos por ordem de chegada.

Serviço de Informação em Português

Se você deseja obter informações sobre problemas trabalhistas, impostos, assistência médica, etc., em Português, venha nos consultar.

Atendemos também por telefone. (0587-32-1111 NAISEN 215)

*As consultas serão mantidas em plena confidência.

*As consultas são gratuitas

Dia : Na 3ª sexta-feira do mês (Se o dia da consulta coincidir com o feriado, o atendimento será na quarta sexta-feira.)

Hora : 10:00 às 12:00

Local : Prefeitura de Inazawa, 1º andar

Próxima consulta será no dia **21 de Janeiro** .

Caso você queira consultar (em português ou em espanhol) nas outras datas, diferentes das escritas acima, poderá ligar para a Associação Internacional de Aichi (0 5 2 - 9 6 1 - 7 9 0 2)

Horário de atendimento : de segunda a sábado, das 10h às 18h

Sexta, das 10h às 20h30min